



30.03.2016



Здравствуйте,

Уважаемые читатели, вы получили восемнадцатый выпуск информационного бюллетеня, выпущенного при частичной поддержке Фонда “Русский мир”. Бюллетень является средством рассылки информации о деятельности Совета и Объединения “Русская школа Эстонии”, а также материалов, которые могут затрагивать интересы русской школы Эстонии.

Если Вы не желаете получать данную рассылку, Вы можете ответить на это письмо, указав темой Вашего сообщения **Unsubscribe**. Пожалуйста, если Вы хотите связаться с Советом, используйте контактные данные, указанные в конце бюллетеня, в частности адрес электронной почты - russovet24@gmail.com и/или pravlenie@venekool.eu.

В этом выпуске:

1. Тема выпуска: Русские школы города Тарту
2. Совет и Объединение за прошедшее время.
3. Образование в Эстонии: полезные ссылки и материалы.
4. Родителям на заметку.
5. Ссылки на подборку статей посвящённых тематике русской школы.



1. Тема номера: Русские школы города Тарту.

Специально для сегодняшнего выпуска Олег Назмутдинов (далее **О.Н.**) прояснил сложившуюся непростую ситуацию с русскими школами в городе Тарту.

Ред.: Расскажите пожалуйста, как стало известно о возможном объединении тартуских русских школ?

О.Н.: К нам обратился за помощью попечительский совет Тартуской Пушкинской школы. Причиной тому послужило приглашение директора школы на круглый стол по оптимизации школьной сети в Тарту. Предметом обсуждения при этом было объединение Пушкинской школы с Тартуской Аннелинской гимназией (ТАГ). В последней учатся русские дети, но практически полностью на эстонском языке. Вопрос объединения был вызван тем, что в ТАГ не хватает помещений и возникла угроза создания второй смены. В Пушкинской же школе свободное место есть.

Ред.: Опишите пожалуйста ситуацию с 2004 по 2016 год. Начало борьбы, проигрыш, жизнь-бытьё, новые проблемы/изменения, ситуация сейчас, перспективы.

О.Н.: Реформация русских школ города Тарту началась ещё в 2002 году, когда объединили Тартускую гимназию Раади и Пушкинскую гимназию. В 2006/2007 учебном году было самое резкое уменьшение количества поступающих в первый класс детей в Пушкинскую гимназию - школа не смогла открыть ни одного первого класса. В связи с этим объединили очередные две гимназии. За счёт объединения Тартуская горуправа обещала сохранить гимназию и реновировать здание. Сегодня нет ни гимназии ни ремонта.

В 2010 - 2011 гг горуправа, проведя соответствующий анализ, решила, что школьная сеть города нуждается в значительных изменениях. Изменения должны были затронуть и русские школы, так как анализ показал, что содержание двух гимназий и нехватка учеников не позволяют городу обеспечить качественное среднее образование. Исходя из этого проводили многочисленные обсуждения и горуправа предложила, как вариант решения проблемы, объединить 2 русские школы в один образовательный центр и разделить классы на два здания. Но всё же в результате, горуправа согласилась с пожеланием родителей сохранить Тартусский Русский Лицей в качестве основной школы.



8 сентября 2011 года на родительском собрании все проголосовали против объединения Русского Лицея и Гимназии Аннелинна и 24 января 2013 года на собрании из вариантов, объединение или основная школа, родители выбрали основную школу (83% - за). Русский лицей был переименован в Пушкинскую (основную школу). Гимназическая ступень была ликвидирована. Мнение родителей за последние 3 года кардинально не изменилось. Это подтверждают результаты “исследования удовлетворённости”, который был проведён весной 2015 года. Согласно этому исследованию 75% родителей довольны или очень довольны школой. Из них 75% отметила, что довольны именно по причине того, что обучение проходит на русском языке. Тартуская школа имени Александра Пушкина - последняя русская школа города и должна остаться.

Ред.: Какие темы затрагивались на последнем собрании попечительского совета?

О.Н.: 23 марта в Тартуской школе имени А. Пушкина состоялось расширенное заседание попечительского совета школы. На нём в качестве гостей присутствовали председатель горсобрания Тарту Владимир Шокман, руководитель отдела образования города Рихо Рааве, а также представители НКО «Русская школа Эстонии» Мстислав Русаков и Олег Назмутдинов. На заседании представители города ещё раз подтвердили, что никакой реорганизации двух оставшихся русских школ городские власти не планируют.

Председатель Тартуского горсобрания заявил, что без согласия родителей объединять школы не будут. Это же подтвердил заведующий Отделом образования Тартуской горуправы. Было выражено понимание того, что система образовательного процесса в любой школе достаточно консервативна и инертна, поэтому частые реорганизации различного толка могут отрицательно сказаться на учебном процессе и учениках. Русским родителям потенциальных учеников и нынешних учащихся следует принять к сведению, что данная конфигурация школ будет существовать достаточно продолжительный период. Это очевидно исходя из количества учащихся.

Тарту стремительно теряет население. Сказывается это и на наполняемость двух русских школ, оставшихся в Тарту. В этом году, в обе русские школы, поступило немного меньше 140 заявлений о приёме в первый класс, хотя буквально пять лет назад их было более 200. Поскольку гимназическая ступень существует только в одной из школ, в Гимназии Аннелинна, то для оптимизации наполняемости обеих школ разумнее проводить минимальное администрирование городскими властями, которое может выражаться либо в



ограничении количества первых классов, либо приёме в учебные заведения в зависимости от места жительства. Но, почему-то именно в русских школах город этого не делает совсем, в то время как в эстонских школах это администрирование осуществляется.

В Пушкинской школе сейчас около 500 учащихся, что вполне вписывается в существующие площади школы. В Гимназии Аннелинна наблюдается недостаток площадей и даже возникает вопрос об организации второй смены. Кроме того администрация школы в лице директора Хийе Ассер фактически проводит политику ограничения приёма в гимназию, путём проведения вступительных тестов и собеседований, мотивируя это тем что такая же практика применяется в эстонских школах г. Тарту. Надо заметить, что подобные тесты и собеседования не предусмотрены Законом об основной школе и гимназии. По закону, для беспрепятственного поступления в гимназию, достаточно окончить основную школу, с положительными оценками по всем предметам. Видимо ограничивая приём русских учеников в гимназическую ступень, директор пытается решить проблемы нехватки площадей в Гимназии Аннелинна. Когда проводятся такие вступительные тесты в эстонских гимназиях, это объяснимо тем, что в престижные гимназии существует определённый конкурс. Но совершенно противоестественно и даже противозаконно проводить такой конкурс в единственную оставшуюся для русских детей гимназию Южной Эстонии. Почему городской департамент образования в одном случае придерживается общей практики применения положений по г. Тарту, а в случае с набором в первые классы устраняется от своих прямых обязанностей регулировать разумную наполняемость школ, чтобы не создавать переполненность одной из школ?

Возможно, требуется более тесные контакты между администрациями школ в плане планирования и сохранения образования для русских учащихся. Каждая школа имеет свои особенности организации учебного процесса. В школе им. Александра Пушкина взят курс на сохранение обучения на русском языке в предусмотренных законом объёмах. Однако уделяется достаточно внимания и эстонскому языку, для обеспечения продолжения учёбы выпускникам школы. Очевидно, что изучение большинства предметов на родном языке способствует лучшему усвоению предмета и соответственно повышает конкурентоспособность учащихся в дальнейшей учёбе.

Ред.: Правда ли, что русские не хотят учиться под одной крышей с эстонскими классами?



О.Н.: Это страхи одной конкретной родительницы, создавшей в фейсбуке группу "Неравнодушные родители: о судьбе русских школ города Тарту". Со стороны других родителей, принимавших участие в собрании попечительского совета школы, они вызвали только удивление.

В заключение хотелось бы пожелать администрации школы больше уделить внимания на сохранение русского языка обучения и преподавательского состава.

2. Совет и Объединение за прошедшее время

В этой рубрике мы знакомим Вас с основной деятельностью Совета и Объединения за время прошедшее с выхода прошлого выпуска информационного бюллетеня. Прошлый выпуск вышел 16 марта 2016 г. Его можно прочитать здесь:

* <http://www.venekool.eu/wp-content/uploads/2016/03/Bulletin160316.docx.pdf>

2.1

Получили сигнал о складывающейся нездоровой ситуации вокруг русских школ в Тарту. Представители НКО Русская школа Эстонии М.Русаков и Олег Назмутдинов присутствовали на собрании попечительского совета Пушкинской основной школы.

2.2

Ведём переписку по запросам в русские гимназии и департамент образования города Таллина о целевом расходовании выделенных в 2007-2014 годах дополнительного финансирования переведённых на эстонский язык преподавания предметов. Запрашиваем следующую информацию: статьи расходов, деятельность и полученный эффект.



2.3

Подали апелляции в Таллинский окружной суд на решение Таллинского административного суда относительно отказа правительства в сохранении русского языка обучения в Русской гимназии Хааберсти и Тынисмяэской русской гимназии. 29 февраля апелляции были приняты в производство.

2.4

С 1 февраля 2016 года возобновила свою работу «горячая линия» Правозащитного центра «Китеж», при помощи которой можно получить бесплатную юридическую консультацию по телефону.

Телефон «горячей линии»: 56 078 040. Время работы: будние дни с 15:00 до 17:00. Сфера вопросов: пенсионное, трудовое и наследственное право.

2.5

Подготавливаем проекты для эстонских, европейских и российских фондов. Готовим новые акции и обращения.

3. Образование в Эстонии: полезные ссылки и материалы:

<http://haridussilm.ee/> - информационно-статистический портал министерства образования и науки Эстонии. Создан как альтернатива рейтинговым таблицам школ по результатам государственных экзаменов. Содержит информацию, например, о количестве бросивших учёбу, о количестве кружков и т.д. Портал будет постоянно дополняться новыми данными и результатами опросов.

<http://www.tallinn.ee/est/haridus/> - домашняя страница департамента образования города Таллина, на эстонском и русском языках. Контактные и статистические данные всех детских садов, школ, школ по интересам как муниципальных так и частных, памятки, ссылки на необходимые документы и т.д.



<https://kis.hm.ee/> - Регистр школьных документов. Заявления, приказы, протоколы, договора, запросы, переписка и т.д. Всё фиксируется в данной системе. Согласно требованиям законов часть информации конфиденциальна.

<http://www.ehis.ee/>, <https://enda.ehis.ee/avalik/avalik/oppeasutus/OppeasutusOtsi.faces> - государственный регистр, объединяющий данные относительно образования в Эстонии. В регистр вносятся данные об учебных учреждениях, учениках, учителях, свидетельствах об окончании образования, учебниках, учебной программе. В регистре любой человек может ознакомиться с публичной и определённой статистической информацией без регистрации. Так же, войдя в систему через портал www.eesti.ee можно ознакомиться с информацией о своём образовании начиная с 1998 года.

4. Родителям на заметку

- Юлия Гиппенрейтер: Не живите ЗА ребенка!
<http://www.pravmir.ru/yuliya-gippenreyter-nuzhno-chtobyi-rebenok-veril-sebe/>
- Выпущена детская версия поисковика Google — «Киддл»
<http://www.adme.ru/zhizn-nauka/google-vypustil-kiddl-detskuyu-versiyu-svoego-poiskovika-1199260/>
- Постоять за себя. 9 правил, о которых надо рассказать ребенку
<http://ihappymama.ru/postoyat-za-sebya-9-pravil-o-kotoryh-nado-rasskazat-rebenku/>
- Родительский контроль: какие программы нужно установить на компьютер ребенка
http://rus.delfi.ee/press/mk_estonia/roditelskij-kontrol-kakie-programmy-nuzhno-ustanovit-na-kompyuter-rebenka?id=73456765
- 15 онлайн-библиотек с бесплатными книгами
<http://www.adme.ru/tvorchestvo-pisateli/15-onlajn-bibliotek-s-besplatnymi-knigami-1156860/>
- Антология русской поэзии. Круг лета Господня - мультимедийный проект "Живая поэзия"
<http://antologia.xxc.ru/>
- Как увлечь ребёнка классическим искусством
http://mel.fm/2015/12/23/classical_painting
- Единая коллекция образовательных ресурсов
<http://school-collection.edu.ru/>

5. Ссылки на подборку статей посвящённых тематике образования в Эстонии



1. Минобр и фонд Innove не согласны со статьей о русских школах Эстонии
<http://rus.err.ee/v/estonia/f21f47f0-9007-4730-8c7f-73ec610545f1/minobr-i-fond-innove-ne-soglasny-so-statey-o-russkikh-shkolakh-estonii>
2. Языковая реформа русских школ создала в Эстонии потерянное поколение
<http://rus.delfi.ee/daily/estonia/yazykovaya-reforma-russkih-shkol-sozdala-v-estonii-poteryannoe-pokolenie?id=74086529>
3. Леонид Ярмольник прочитает в Таллинне текст «Тотального диктанта»
<http://rus.postimees.ee/3635521/leonid-jarmolnik-prochitaet-v-tallinne-tekst-totalnogo-diktanta>
4. Vene koolide keelereform tekitab Eestisse kadunud põlvkonna
<http://m.epl.delfi.ee/article.php?id=74082069>
5. Ярмольник о "Тотальном диктante": знание русского языка - первый шаг к повышению своей культуры
<http://rus.err.ee/v/culture/a15dc050-c845-4d95-90e1-27894a84c02f/yarmolnik-o-totalnom-diktante-znanie-russkogo-yazyka-pervyy-shag-k-povysheniyu-svoey-kultury>
6. Перевод гимназий на эстонский язык преподавания понизил успеваемость русскоязычных гимназистов
<http://rus.err.ee/v/estonia/bb8127ef-8cac-4917-9b7a-d14da624d4ab/perevod-gimnazyi-na-estonskiy-yazyk-prepodavaniya-ponizil-uspevaemost-russkoyazychnykh-gimnazistov>
7. Нарвская школа ждет ответа о возможности полного обучения на русском языке в гимназической ступени
<http://rus.err.ee/v/estonia/cfc407b4-d8bc-47d0-a21f-75efb4d1be81/narvskaya-shkola-zhdet-otveta-o-vozmozhnosti-polnogo-obucheniya-na-russkom-yazyke-v-gimnazicheskoy-stupeni>
8. Молодым и активным на заметку: узнай о возможностях волонтерства в Эстонии и за границей
<http://stolitsa.ee/126081>
9. Большие перемены: Йыхвискую основную русскую школу ждет капитальная реконструкция
<http://rus.postimees.ee/3635215/bolshie-peremeny-jyhviskuju-osnovnuju-russkuju-shkolu-zhdet-kapitalnaja-rekonstrukcija>
10. Посольские посулы: какой будет русская школа в Эстонии?
<http://www.mke.ee/mnenie/posolskie-posuly-kakoj-budet-russkaya-shkola-v-estonii>
11. Процесс отложен, но не отменен: в Тарту решено пока не объединять две «русские» школы
<http://stolitsa.ee/126339>
12. В Нарве прошел фестиваль творчества эстонской и российской молодежи
<http://regnum.ru/news/cultura/2106136.html>
13. Исследование: русскоязычные НКО хотят большей вовлеченности в гражданское общество Эстонии
<http://baltnews.ee/obc/20160327/1014614427.html>



14. Русские в эстонских сериалах: вы разве не сердитесь, что мы так интенсивно размножаемся?
<http://baltnews.ee/obc/20160326/1014611771.html>
15. П.И.Филимонов: язык мой и не только мой
<http://rus.err.ee/v/opinion/88dc9667-d2f2-4132-9b7b-a7916510f84e/pifilimonov-yazyk-moy-i-ne-tolko-moy>
16. Горсобрание Таллинна повысило минимальную оплату труда директоров и учителей школ
<http://rus.postimees.ee/3631099/gorsobranie-tallinna-povysilo-minimalnuju-oplatu-truda-di-rektorov-i-uchitelej-shkol>
17. В пярнуской «Надежде» отметили день рождения Корнея Чуковского
<http://baltnews.ee/kultur/20160324/1014605784.html>
18. И это еще цветочки
<http://rus.postimees.ee/3623311/i-jeto-ewe-cvetochki>
19. Tüli koolide liitmise pärast viis Vigala volikogu esimehe ametist
<http://maaleht.delfi.ee/news/maaleht/uudised/tuli-koolide-liitmise-parast-viis-vigala-volikogu-esimehe-ametist?id=74087089>
20. Haridusministeerium, Tulge mõistusele! Aitab Eestit hävitavast poliitikast!
<http://ekspress.delfi.ee/elu/haridusministeerium-tulge-moistusele-aitab-eestit-havitavast-poliitikast?id=74063493>
21. Välismaalaste lemmikool Kristiines
<http://ekspress.delfi.ee/elu/valismaalaste-lemmikool-kristiines?id=74054593>
22. Muraste piirivalvekool suletakse
<http://www.postimees.ee/3629939/muraste-piirivalvekool-suletakse>
23. Viis Tartu gümnaasiumi korraldavad ühised katsed
<http://tartu.postimees.ee/3623257/viis-tartu-gumnaasiumi-korraldavad-uhised-katsed>
24. Lõimitud keele- ja aineõppenädal Jõhvi vene põhikoolis
<http://opleht.ee/31056-loimitud-keele-ja-aineoppenadal-johvi-vene-pohikoolis/>

Просим Вас сообщать нам о любых заметных событиях, которые могут затрагивать интересы русской школы Эстонии и обращаться с любыми вопросами и предложениями.

Перешлите бюллетень Вашим знакомым, которым могут быть интересны вопросы поднимаемые Советом. Для того, чтобы подписаться на бюллетень, необходимо отправить письмо с адреса электронной почты, на который подписчик желал бы получать выпуски



бюллетеня, на адрес russovetinfo@gmail.com и указать темой-заголовком **Subscribe**.

С уважением,

Объединение «Русская Школа Эстонии»

Контактная информация:

адрес электронной почты: russovet24@gmail.com / pravlenie@venekool.eu

почтовый адрес:

MTÜ Vene Kool Eestis, Tuukri 19, Tallinn, EESTI

Председатель правления: Мстислав Русаков pravlenie@venekool.eu

Рабочая группа по мониторингу, анализу и развитию Андрей Лобов mp3@venekool.eu

Рабочая группа “Назад в школу” Дмитрий Сухорослов tagasikooli@venekool.eu

Рабочая группа по проектам Алиса Блинцова pro@venekool.eu

Рабочая группа по программе развития объединения Максим Николаев
arengukava@venekool.eu

Молодёжное крыло NOOR-RUS Марина Шунина molod@venekool.eu, FB

Редколлегия инфобюллетеня Юлия Мазалова redaktor@venekool.eu

Присоединяйтесь к нам! <http://www.venekool.eu/join/>

Русская Школа Эстонии в фейсбуке: <https://www.facebook.com/RusskaaSkolaEstonii>

Русская Школа Эстонии на одноклассниках: <http://odnoklassniki.ru/group/53950665392145>

Русская Школа Эстонии вКонтакте: <http://vk.com/club55850466>

Банковские реквизиты:

Для внутригосударственных перечислений:

Получатель: Vene Kool Eestis

Номер счёта: EE692200221052015738 Swedbank



У Вас есть возможность сделать пожертвование “annetus” сейчас через Ваш интернет-банк: [Swedbank](#), [SEB](#), [Nordea](#), [DNB](#), [Krediidipank](#)

Для перечислений из-за рубежа:

Получатель: Vene Kool Eestis

IBAN: EE692200221052015738 S.W.I.F.T.: HABAE2X